

# MAI VILÁG

Előfizetési és kiadóhivatal:  
Gheorghe Barițiu  
M. Halm n. 4.) TELEFON : 228.

FÜGGETLEN DEMOKRATA NAPILAP  
Főszerkesztő: WOJTCZYK GYULA

Előfizetési árak: Hetenként 18  
havonta 45, negyed évre 120,  
fél évre 250, évre 500 lej.

XXV. ÉVFOLYAM, 29. SZ.

Vasárnap

CLUJ-KOLOZSVAR, 1933 FEBRUAR 5.

## Ploestiben a munkások összerombolták a petroleumfinomító igazgatóságának épü- letét, Konstancában s több más regáti vá- rosban a vasutasok sztrájkba léptek

*A törvényhozás a kormány javaslatára megszavazta az  
ostromállapotra vonatkozó egy szakaszos törvényt  
az ország azon helyeire alkalmazva, ahol forradalmi  
mozgalmak észlelhetők. A kamara és a szenátus*

## izgalmas éjszakai tanácskozása az ostromállapotról

Á „MAI VILÁG“ buka-  
resti tudósítójától

A kormány tegnap délután öt órakor egy egyszakaszos törvényjavaslatot terjesztett a Kamara és a szenátus elé, mely szerint a törvényhozás meghatalmazza a kormányt, hogy az ország azon helyein, ahol szükségesnek látja, elrendelheti az ostromállapotot.

A benyújtott törvényjavaslat az 1864-es és az 1915 évi augusztus 14-i törvényen alapszik és a gyülekezési jogot, a sajtó jogot, a hatóságelleni erőszak és magánosok elleni deliktumokat érinti és ezeket a hadbírószék elé utalja. A felhatalmazás hat hónapra szól. A javaslatot Mironescu belügyminiszter terjesztette a parlament elé azzal az indoklással,

hogy az utóbbi időben olyan kommunista zavargások keletkeztek, melyeket külföldről pénzelték és hogy a rendbontásnak súlyosabb kimenetele elkerültesse, a kormány kénytelen súlyosabb intézkedéseket alkalmazni és az ostromállapot elrendelését kéri.

Mikor Mironescu felolvasta a törvényjavaslatot, általános megdöbbenést keltett, mert előzetesen senki sem tudott a kormány tervéről. Radceanu azonnal tiltakozott a kormány terveze ellen és ellenezte annak bizottságba való utalását.

A Kamara a tiltakozás dacára kimondotta a javaslat sürgősségét, az ülést felfüggesztették és a belügyi bizottság megkezdte a javaslat tárgyalását.

## Kivülről dolgoznak az ország aláadásán

A bizottsági ülésen heves vita indult meg. Az ellenzéki pártok vezetői súlyos kritikában részesítették a kormány előterjesztését. Goga hangsúlyozza, hogy súlyos lelkiismeretlenség a kormány részéről ilyen törvény betervezése, mert az állam tekintélyét rongálja le.

Duca kijelenti, hogy a kormány csak a saját felelősségére alkalmazhatja ezt az intézkedést.

Ha nincs ereje a kormánynak a nyugtalanságot eloszlatni, akkor lépjen vissza!

Iunian hangsúlyozza, hogy Duca most megleckézeti a nemzeti parasztpártot, mint annak idején ő leckézették meg Ducát. Valóban igaz, hogy

a munkásokat nem lehet go-  
lyókkal elintézni.

Milyen hatása lesz ennek külföldön? Radceanu szociáldemokrata újból tiltakozik a javaslat ellen. Még valahogy értené ezt akkor, ha azt mondaná az indoklás, hogy a jobboldal ellen szükséges.

a jobboldal ellen, amely iazul-  
tál, ablakokat tör be, rombol  
és más bűncselekményeket  
követ el,

de sajnos, azt kell látnunk, hogy csak a munkások ellen tudnak szigorú alkalmazni.

Dr. Willer József a magyarpárt nevében ellenzi a javaslatot. Még emlékeztet az előbbi ostromállá-

pot, amelyet a kisebbségek ellen irányítottak.

Lampel zsidópárti visszautasítja a javaslatot.

Codreanu vaskardista a javaslat ellen beszél.

Lupu a diktatúráról fél.

Reiher német képviselő és Gheorghiu gorgyista képviselő a javaslat ellen beszélnek.

A felszólalásokra Vaida miniszterelnök válaszol. Hangsúlyozza, hogy szükség van a törvényre, mert

könnyű nemzeti ruhában, a  
a Calea Victoriei végig vo-  
nult, éljenezni és fenyege-  
tőzni, könnyű házakat rom-  
bolni,

azonban mi felelősségünk tudatában elébe kell, hogy álljunk a do-  
lognak, ha kell diktatúrát is.

De ne féljenek, mert még  
messze van a diktatura réme.

Mi mérlegre tesszük népszerűségün-  
ket, s a parasztság bizalmát, mert az  
ország érdeke ezt így kívánta. Kéri  
a javaslat elfogadását.

(Folytatás a 2-ik oldalon)

## Hajadonok jelentkezhetnek

BERLIN. I. Lejeune asszony ve-  
zetése alatt megnyílt Eisenachban a  
világ első menyasszonyiskolája.

# Megszavazzák

az osztrómállapotról szóló törvényjavaslatot  
(Folytatás az 1. oldalról)

A késő éjjeli órákban rendezte el az elnök a javaslat feletti szavazást, melynek eredménye 202 szavazat 42-vel szavazott. Ellene voltak a magyarok, zsidók, lippisták, vasgárdisták és a 22 beszarábiai.

Megint erősített hírek szerint Pan Halipa miniszter beadta lemondását, mert ellenzi az osztrómállapotról szóló javaslatot.

A tegnap este és a ma reggel megjelenő lapok már röviden hírt adtak a bizottsági tárgyalásról. A magunk részéről ezen kivonatos jelentéseket azzal bővítjük, hogy Pompiu Ioanescu az első felszólaló, aki kijelentette, hogy a nemzeti paraszt-pártnak nem szabad osztrómállapotot elrendelni, mert

ez nagyobb zavart okoz, mint amennyi van.

Meg kell javítani a munkások hely

zetét, ha azok panaszkodnak, ha azok nyomorban vannak Radaceanu szocialista képviselő, mélyen elítéli a kormányt és bejelenti, hogy a munkások ezt nem fogják tűrni.

Vida miniszterelnök közli, hogy megállapították, hogy

kivülről dolgoznak az ország alászásán és pénzlik azokat akik ezt végzik.

Elvárja, hogy ezen súlyos időkben nemcsak a többség, hanem a kisebbség is mellé áll.

Iunian kijelentti hogy az osztrómállapot súlyos következményekkel szokott járni

Nem szabad egy rezsime szunyokra építeni.

Ha baj van, alkalmaznak a Marzescu féle rendtörvényt.

Mirto közlekedésügyi miniszter ki-

jelenti, hogy nem mondhat el minden nyilvánosan, de olyan jelenségek mutatkoznak, amelyek megindokolják az osztrómállapot alkalmazását. Amikor sikerült a szocialistákkal karöltve leszerelni a ploesti és dambovicei mozgalmakat, újabb súlyos mozgalmak keletkeztek.

Zane többségi képviselő ellenzi a javaslatot.

A bizottság zárt tárgyalást rendel el

Az általános felzúdulás miatt a kormány bizalmas információkat akar nyújtani és ezért

zárt ülést rendelnek el

amelyen a kormány tagjai ismereték az okokat és végül a bizottság többsége elfogadta az osztrómállapotra vonatkozó egyszakaszos törvényjavaslatot.

„Valódi Franck”

ízesíti,

erősíti,

olcsóbitja



tejes kávéját!

Vigyázzon a kávédarálóra mint gyárjegyre!

Mégis megkötik a román-orosz meg nemlámadási szerződés

GENF. Litvinow orosz külügy népbiztos és Dovgalowszki páris szovjetkötvet Genfben érkeztek. Népszövetségi körökben úgy hírlik, hogy újra fel fogják venni a román-orosz meg nemlámadási szerződés tárgyalásainak fonalát.

A kisanant népszövetségi vizsgálót követel a tiroli fegyvercsempészés ügyében

PÁRIS. A kisanant elhatározta közös átirat intézését a Népszövetséghez, amelyben rámutatnak arra, hogy Angliának és Franciaországnak lépésére Róma, Bécs és Budapest nem adott kielégítő választ a hirtenbergi fegyverszállítás kérdésében és ezért kéri a Népszövetség közbenjárását. A kisanantot ebben az ügyben Benes képviseli a Népszövetség előtt.

BÉCS. Intézkedés történt aziránt, hogy a hirtenbergi fegyverszállítást, amelyet Olaszországból irányítottak Auszriába, visszaküldjék az olaszországi feladónak.

Felvették a munkát a grivici műhelymunkások

A grivici vasúti műhely munkásai tegnap reggel munkába állottak. A munkavezetők közölték ugyanis a munkásokkal, hogy Mirto közlekedésügyi miniszter kiltásba helyezte a következő kívánságaik teljesítését: minimális fizetés megállapítása, 40 órás munkaidő, lakbérpótlék, amely általában 15 százalékos lesz, az akkordmunka díjának egy bizottság útján való megállapítása, amelynek tagjai egy üzemi mérnök, egy munkavezető és egy munkás.

Lap-  
elárusítókat  
fölvesszünk

## A kamara az éjszaka viharos jelenetek között tárgyalta a kormány javaslatát

A Mai Világ bukaresti tudósítója az éjszakai órákban több ízben adott jelentést a kamara viharos tárgyalásairól. A fentebb publikált és már más lapokban is röviden érintett bizottsági tárgyalás csak növekedett

heveségében a plénum előtt.

A kamara ülését este fél tíz óra előtt nyitották meg, ahol Bratianu György volt az első felszólaló. Fájdalommal elfogadta a javaslatot.

Leon lupista fel van háborodva,

hogy a demokrata nemzeti parasztpárti áll elő ilyen javaslattal:

Olyan szövegnek érzi magát a kormány?

Vagy van Vida, mert ő hozza be a diktatúrát, de mások fogják azt alkalmazni!

## SZINHAZ ÉS FILM

Mézeshetek és Irja hadnagy hétfőn és kedden

A Váradról visszatérő Magyar Színház hétfőn este az óriási sikert aratott zenés vígjátékot, a Mézesheteket játssza el még egyszer, kedden pedig közkívánatra a szezon legnagyobb sikerű darabját, az Irja hadnagyot adja elő megint. A társulat, amely Váradon a legnagyobb sikerrel vendégszerepelt, csak a mázokban tartja meg ezt a két előadást, mert egy heti vendégszereplésre megy Marosvásárhelyre, ahonnan azonban február 15-én hazatér és újra megkezdí rendszeres és sorozatos előadásait.

Bolváry-Robert Stolz-Liane Haid-Gustav Frölich

Ennek a világhírű és diadalmas kvartettnek legújabb operett-világlágere szerdán kezd futni a Színkör Mozgóban. Solváry sikereit megkoronázta a Nem kérdem ki vagy óriási sikerrel, Robert Stolz pedig ezzel a filmjével minden eddigi sikerét felülmúlja. A két főszereplő: Liane Haid és Gustav Frölich. Elragadó mese, tele ötlettel, humorral, vidámsággal, fűlbemászó zene, egyik sláger a másik után, szebbnél-szebb felvételek és Solváry rendezői zse-

Fizessen elő a „Mai Világ”-ra,

nijének kifogyhatatlan öletei avajkák a Nem kérdem ki vagy-öt a filmszezon legérdekesebb eseményévé.

A Magyar Színház heti műsora

Hétfőn este 9-kor: Mézeshetek. No. 1 Coward elragadó, franciásan pikáns zenés vígjáték. Karácsonyi ülvél. Ujdo ság másodsor. Sorsz. 46.

Kedden este 9-kor: Irja hadnagy. Ujdon-ság hetedez. Közkívánatra. Sorsz. 47

Színkör Mozgó heti műsora

Szombaton 3, 5, 7 és 9-kor és Vasárnap d. e. 11-kor és 3, 5, 7 és 9-kor: Aranyópók. Edgar Wallace pompás bűnügyi története Edmud Lowe és Lois Moran-nal. És: Az 1932-es losangelesi olimpiász első hiteles 1000 méteres filmje.

## Dühöng a fehér terror a német munkásság leigázására

BERLIN. A rendőrfőnök a szocialdemokrát Vorwaerts c. napilap megjelenését három napi időtartamra betiltotta.

A porosz tartománygyűlés és nemzeti szocialista parlamenti frakciója módosítóira a feloszlítás kimondása iránt előterjesztett indítványát. Az a kívánsága, hogy a tartománygyűlés ne február 4-ére, hanem március 4-ére mondja ki feloszlítását. A módosítás előterjesztésének hír szerint az az oka, hogy belátták annak szükségességét, hogy a porosz képviselők a választási propagandauton még rendelkezzenek vasúti szabadjegyekkel s így hathatósabban dolgoz-

gozhassanak a birodalmi gyűlési választások propagandájában.

Berlin. A rendőrség kétezer kommunista tüntető menetét szétverte. A tüntetők a tilalom ellenére felvonulást rendeztek és az általános sztrájkra izgattak. Több lefoltóztatás történt. Braunschweigban 60 kommunista vezetőnél az esti órákban házkutatást tartottak, kommunista röpiratokat és fegyvereket kutatva.

Frankfurtban a kommunista szervezet irodájában egész kocsirakomány iratot koboztak el. Kölnben és Erfurtban házkutatásoknál összerakottak voltak kommunisták és a rendőrség között.

Már 10 órákor mindenütt kaphatja a „MAI VILÁG”-ot

Figyelje meg!

Hiranyagával minden más lapot megelőz. Lapzárta reggel 8-kor.

# A zenetanár ígéretet tett szerelmesének, hogy ha fiu lesz elveszi feleségül, de csak 500 lei gyermektartási pör lett belőle

Cluj—Kolozsvár. Érdekes gyermektartási pert fog tárgyalni a közeljövőben a kolozsvári bíróság. Az ügy aktív hőse egy zenetanár, paszsziv szereplője egy gyári munkásleány és aki semmiről sem tehet: egy tízhónapos csecsemő.

A dolog úgy történt, hogy a munkáslány munkája befejeztével járogatott a sétátérre, ahol mindég egy távolabb eső padon ülve pihente a nap fáradalmait és élvezte a Ki-ozskból kihallatszó muzsikát. Egy szer azonban az a megfeszített jutott osztályrésztől, hogy nem kellett a padon egyedül ülnie,

mivel esténként a megszokott helyén egy ur várta, aki minden alkalommal ismeretséget akart kötni a leánnyal.

A leány eleinte tiltakozott az utcai ismeretség ellen, de később őt is érdekelt a titokzatos ismeretlen és egy alkalommal, amikor megszólította, a kérdésre válaszolt, itt kezdődik a komplikált szerelmi történet.

Az ismeretség napról napra mind közelebbi lett.

Egy néhány hét múlva már nem csak a sétatér öreg fái alatt korzóztak, hanem ellátogattak kettesben a mozielőadásokra is.

Pár hét múlva a zenetanár ur, mert ő volt az ismeretlen, szerelmi vallomást tett

és ezután már a szerelmes szavak következtek, majd az intímabb természetű rendez-vous-ok

és végül a házassági ígéretek.

Az ígéretek azonban csak ígéretek maradtak, de hosszú szerelmi viszony kezdődött a sétatéri ismeretsegből, aminek csakhamar eredménye is lett, amennyiben

a munkásleánynak leánykája született.

A zenetanár ur azonban sehogy sem volt megelégedve a kapott ajándékkal.

Az ellen apellált, hogy a született gyermek miért nem fiu és mivel leány, nem veszi el barát-nőjét feleségül.

Az asszonyleány, akit gyermekes szűkös anyagi helyzetbe sodort, gyermektartást kért a zenetanártól, legalább havi 500 lejt,

de a férfi a kérést kerekén megtagadta.

A leányanya várt tíz hónapig abban a reményben, hogy hűtlen szerelme más elhatározásra fog jutni, de amikor látta, hogy a remélt pénzbeli segítség nem érkezik, törvény útján juttatja jogait érvényesítésre, ugyanis

ügyvédje útján keresetelt adott be a bíróságnál gyermeke apja ellen,

akitől gyermektartást követel. A bíróság a gyermektartási pert a közeljövőben fogja tárgyalni.

## A kormány intézkedéseket tesz

a rendzavarások magakadályozására

Ma délelőtt Mironescu belügyminiszter, Popovici igazságügyminiszter és Calinescu belügyi államtitkár hosszabb megbeszélést tartottak a legutóbbi napok mozgalmi ügyében. A megbeszélés után Mironescu a királyi palotába ment, ahol jelentést tett az uralkodónak az eseményekről és ezekről az intézkedésekről, amiket a kormány fogantatott.

Mironescu azután Vaidát kereste fel és a miniszterelnökkel tanácskozott.

A ma délelőtti minisztertanácsot elhalasztották.

## Már csak a Magyar Párttal folytat paktumtárgyalást a kormánypárt a kolozsvári községi választásokra

Az egységes lista terve meghiusultnak tekinthető, mert úgy a liberálisok, mint a szociáldemokraták, valamint a Magyar Gazdasági Szövetség önálló listával vesznek részt a választási harcban

Amint ismeretes, a kormánypárt részéről dr. Socol Aurél képviselő, a nemzeti parasztpárt kolozsvári tagozatának elnöke paktumtárgyalásokat folytatott a pártokkal azon célból, hogy egy egységes listát hozzon létre.

A liberális párt tegnap este tartotta meg a választást előkészítő taggyűlést, amelyen megvitatták a választási esélyeket és

és végül azt határozták el hogy önálló listával mennek neki a választásnak, de szívesen látnak minden más csoportot, amely támogatja őket

A liberális taggyűlésen ezen határozatot azzal indokolták, hogy a választandó városi tanács ugyanis rövidéletű lesz és semmi értelme sincs annak, hogy a kormánnyal alkudozzanak.

A szociáldemokraták ugyancsak tárgyaltak már egy paktum létrehozásáról, de ez sem végződött eredménnyel.

A kisiparosok hasonló tárgyalásokat folytattak dr. Socol Auréllal, aki szívesen vette ezt a közeledést, azonban a kért mandátumot nem garantálhatta és

és a felvetett tárgyi kérdésekre nézve nem tudtak megállapodásra jutni

A román blokk-kartell ajánlata nem

járt sikerrel, mert a blokk igényeit nem lehetett kielégíteni.

Egyébként is a blokk olyan propagandát kezdett amely ellenkezik a lakosság többségének meggyőződésével,

sőt a blokknak egyik-másik tagja sem azonosítja magát már a blokk szélsőséges elveivel.

A Magyar Gazdasági Szövetség megbízottai ugyancsak tárgyalást folytattak a pártokkal, de ezek se vezettek eredményre és így

a Magyar Gazdasági Szövetség ugyancsak önálló listával vesz részt ezen a választáson

A Magyar Gazdasági Szövetség megnyitotta irodáját a Str. Barțin (Mallom-u.) szám 4 alatt lévő helyiségében és

megkezdte a pártigazolványok kiállítását.

Mindazok a magyarok, akik a Szövetség programjának alapján állanak, akik egy demokratikus gazdasági front kiépítését szükségesnek látják, jelentkezhetnek tagfelvételre és átvehetik pártigazolványukat.

A Magyar Gazdasági Szövetségnek ez a választás erőpróbája lesz. Ez lesz az első alkalom, amikor a polgári demokrácia megmérkőzik azokkal az osztályokkal, amelyek a mai kapitalista rendszer és osz-

tályuralom szekértolói, ez lesz az első alkalom, amikor az öntudatos polgárság szembenéz az osztályuralommal és új elvet és új hitet

egy egész új ideológiát állít harcvonalba

A Mai Világ hétfői számában ismertetni fogja a Szövetség községi programját, hogy azt mindenki mérlegelhesse és hozzászólhasson.

## Ma oszlatják fel a porosz országgyűlést

BERLIN. A porosz tartománygyűlés szombaton dönt a feloszlás kimondása iránt előterjesztett nemzeti szociálista javaslat ügyében.

## CARMEN Mozgó

Szombat és vasárnap

## Köpenicki kapitány

hatalmas vigjáték.

Telefon 5-66 Royal-Mozgó Telefon 5-66  
(Az Iparkamara új palotájában)

3, 5, 7 és 9-kor:

## 3 ifju sziv

Főszerepben:

Lillian Harvel  
Willi Fritsch  
Willi Forst.

Vasárnap d. e. 11-kor: Köpenicki kapitány vigjáték 10, 15 leis helyárak.

Telefon 3-88 Corso-Mozgó Telefon 3-88

## A tékozló fiu

Főszerepben:

Gustav Fröhlich  
Hermann Thimig  
Luce Englsch  
Ida Wüst.

Edison Erdélyben először berendezett beszélő filmszínház

Kezdetre 3, 6 és 9 órakor

## Emil és a detektívek

Főszerepben:

Fritz Rasp  
Kathe Haack

## Öfensége parancsol

Főszerepben:

Nagy Kató  
Willy Fritsch

Magyar Színház - Dacia Mozgó

3, 5, 7, 9-kor:

## Aranypók

Edgar Wallace pompás bűntügyi története. — Főszerepben: Edmund Lowe és Lois Moran.

És Az 1932-es Los Angelesi olimpiász első hiteles 1000 m.-es filmje.

Román Opera — Nemzeti Színház

Szombat este fél 9 kor:

## Titanic Vals

Vasárnap d. u. 3 kor:

## D-nul Topaze

Vasárnap este fél 9 kor:

## A madarász

Dr. Perl Ottó

tudományos kísérlete alapján készült

PERLOTT

fogpászta, fogpor, szájváz és drageék máris mindenkit meggyógyítottak.

# NYUGDIJAS-VILÁG

## Nyugdíj revíziót!

II-ik közlemény.

2. VIII-ik (régi) fizetési osztályba tartozó állami tisztviselő 1922. év előtt lett nyugdíjazva. Havi nyugdíja 3754 lej. Egy alatta szolgált építőmunkás (napibéres), aki 1930-ban ment nyugdíjba és aki egész szolgálati idejéből csak 1922 utáni időben fizetett nyugdíjárulékot, havi 5008 lejjel lett nyugdíjazva.

Korántsem akarjuk azt mondani, hogy ez utóbbi hosszás szolgálata után nem volna érdemes a nyugdíjra, csak ráakartunk mutatni arra az aránytalanságra, ami ez esetben egy magas fizetési osztályból és egy alacsonyabb fizetési osztályból nyugdíjazott nyugdíj között fennáll. Mi ez, ha nem egyenes kigonyolása a képzettségnek? Mert demokráciának igazán nem nevezhető.

3. Férje 15 vármegyére kiterjedő hatáskörrel magasragu vezető-tisztviselő volt. 1920 előtt elhalt. Az özvegy nyugdíja havi 3200 lej. Hajdan gyönyörű 5 szobás lakása volt, ma egy szoba konyhás lakásban kénytelen meghuzódni és ezért is havi 1000 lej bért kell fizessen. 2200 lejből kell a nagyszonyoknak harmad magával megélni.

Ezzel szemben néhai férje alatt házmesteri beosztásban szolgált altiszt 35 évi szolgálat után 4600 lejjel lett nyugdíjazva. Sokan azt mondják erre: hja! megfordult a világ! Pedig nem megfordult, hanem felfordult!

(Folytatjuk)

Fizetik az 5000 lejen felüli januári nyugdíjakat

Az 5000 lejen felüli januári nyugdíjak fizetése pénteken megkezdődött és ma szombaton folytatódik. Fizetik az A-Z betűket, tehát az összes nyugdíjasokat.

Az összes hadirokkantak és özvegyek tévedések ekerülése végett értesítetnek, hogy ma, szombaton d. u. 6 órakor meg lesz tartva a már összehívott közgyűlésünk a városháza gyűléstermében, amelyen a segélyezési és az utazási igazolványok láttamozásának ügye lesz tárgyalva. Egyben, mint az Asociația gen. a invalizilor și vad. de război, vagyis az erdélyi ált. hadirokkant és özvegyek egyesületének törvényes és a törvényszéknél bejegyzett elnöke, értesitem az érdekelteket, hogy nem bízunk meg Bretán ny. őrnagyot a megyei igazgatás vezetésével s így a vezetésem alá tartozó IOV nem kell, hogy a fentnevezett által vasárnapra összehívott gyűlésre menjenek. Dr. Jaga, egyes. elnök.

Mielőtt női, férfi vagy gyermek kabátot vásárolna tekintse meg

**WOLF**

ruha és cipőüzletet Calea Reg. Ferdinand 35. Urania palota

**A PARK szanatorium**  
gőzfürdőjében

Monostori ut 62 sz. gőz és kádfürdő ára 30 lej  
Pedikűr, massage 15 lej.

## Szerelmi háromszög a bankközgyűlésen

(Wien, a Mai Világ munkatársától.) Bécsben e héten nagy feltűnést keltett egyik legelőkelőbb bécsi bank igazgatójának a házassági botránya. Az igazgató ur rájött, hogy a felesége megcsalja. Azonnal levelet írt a csábítónak és e levélben közölte vele, hogy tudja, hogy viszonya van a feleségével és kéri, hogy az ügy végleges rendezése céljából másnap délután keresse fel őt a bankban. A csábító a következő szellemes választ küldte vissza: „Be-

cses körlevelét megkaptam és a holnapi közgyűlésen okvetlenül résztveszek”. Bécs most ezen az eseten mulat.

Hogy őnagysága mit szolt a levélhez, arról nem tudnak a bécsiek, de tény és figyelemreméltó, hogy a házasság egyelőre nem bomlott fel és a bankigazgató és neje legalább mostanáig együtt élnek, sőt meg is jelentek a bécsi farsang legelőkelőbb ünnepélyén, a „Gsch-nassfest“-en.



**apróhirdetése**

E rovatban minden szó 1 lej. Vastagabb betűvel szedve 2 lej. A legkisebb apróhirdetés 10 lej. — Állást keresők ingyen hirdethetnek — Az apróhirdetések előre fizetendők.

## LEVELEZÉS

850 leiert egy hónapig ebédelt-vacsorálhat, 20 leiert ebédelt, 15 leiert vacsorázhat étlap szerint. Vadászkiut Étteremben (volt Győrke, Óvár). Kitérő sajborok, olcsó árak.

Erzsébet fürdő nyitva reggel 7-től este 9-ig kádfürdő minden nap, gőzfürdő nőknek csütörtök délután, férfiaknak péntek, szombat, vasárnap egész napon át.

## ADÁS-VÉTEL

Zálogcédlákat és aranytárgyakat legmagasabb árral vásárola „Record” aranybevéltő. — Calea Victoriei [volt Kossuth L.-utca] 1.

Írógépet, használtat veszek. Bedő, Str. Sincal 18. (volt Hegedűs Sándor-u.)

A „Record aranybevéltő, az aranyat teljes értékében váltja be. Keresse fel teljes bizalommal. Nyitva egész nap. Calea Victoriei 1. volt Kossuth Lajos-u. 1.

## Figyelem!

Boldog-ucca 2 szám alatti sütőházban Regele Ferdinand sarok, állandóan friss kenyér kapható, naponta reggel 9 és délután 3 órakor privátsütés darabonként 3 leiert. Pénteken csolent és kalácsütés.

Legmegbízhatóbb aranybevéltés Boldernél, Malom utca 2.

Eladó külön házaslelek, Ki-ucca elején, ára 160.000 Lei. Értekezni Rudolt ut 45. Gállnál.

Szerencsét hoz a  
**MAI VILÁG!**

Ha férjhez akarja adni  
leányát, vagy rokonát,

Ingyen kap  
egy teljes  
kelengyét.



örizze meg a  
„MAI VILÁG”  
példányszámait  
legközelebbi sorsolásunk napjáig.  
Bővebbet később.

## Az égő ház illik

A kapitány rettenetes haraggal nézett a hajómesterre.

— Hajómester ur, szép legénységet szedett maga össze. Olyan legénységem van amely ki akarja fosztani a hajót!

— Kapitány ur, — mondta az ősz hajómester — itt a hajón csupa tisztességes ember szolgál. Mindegyikért tűzbe teszem a kezem...

— Hát akkor kik beszélhetek ezüstrudakról, meg aranyládákról? Tényleg ez a hajó rakománya, ezt tudja hajómester ur...

— Talán valaki betolakodott a hajóra.

— De hiszen nagyon szigorú volt a felügyelet.

— Nincs olyan szigorú felügyelet amelyet ne lehetne kijátszani...

— Ez igaz. Azonnal vizsgálják át fegyveres emberek a hajót. Pillanatnyi késedelmeskedés nélkül.

A kapitány szavát tett követte. Fegyveres emberek vizsgálták át a hajót. Azonnal megállapították, hogy azt a páncélkamrát, amelybe a kincseket rejtették, megfurta valaki és tekintélyes mennyiségű arany és ezüst hiányzik.

A kutatás eredményre vezetett. A hajó fenekén, ponyvák alatt öt felfegyverzett férfit találtak. Idegenek voltak.

Senki sem ismerte őket.

Sikerült őket azonnal ártalmatlanná tenni, mert mind az öten aludtak.

Nem is kellett sokáig vartatni őket. Amint megkapták a hajómestertől az első pofont, bevallották, hogy besomfordáltak a hajóra és miután megrasták megukat kincsekkel Liverpoolban akartak titokban kiszálni.

A kapitány megköztette és egy kajútba zárta őket, két felfegyverzett matróz állandó felügyelete mellett.

— Liverpoolban átadjuk őket a kikötőrendőrségnek, — mondta a kapitány, aki ezután a kis Robbyhoz fordult:

— Fiacskám, — mondta — különös véletlen segélyével lelepleztél egy bandát. Nagyon köszönöm neked. Utazásod költségeit ezerszeresen behoztad. Most már nem vendégünk vagy, hanem jogod van velünk utazni...

Igy került Robby a fedélzetre. Néhány nap alatt kedvence lett az egész társaságnak.

Mindenki szerette a kedves, okos, szolgálatkész fiút.

Csodálatosan szép tengeri históriákat mesélték neki.

És Robby minden iránt érdeklődött.

Macskaüggyességgel kuszott fel a kötélhágcsókon és olyan ügyes és szorgalmas volt hogy valóban sok mindenre tudták őt használni.

Soha sem lustálkodott, mindig talált magának valam munkaal kalmat.

— Nagyszerű gyerek ez — mondta a kapitány. — Ilyen remek gyereket én még nem is láttam...

A matrózok valósággal dédelgették kis barátjukat. A legjobb falatokat osztották meg vele és ha valami különösen jóízű halat fogtak, mindig Robby kapta az első falatot.

(Folyt. köv.)

# HIREK

Cikkünk közlését csak lapunk megnevezésével engedélyezzük.

Szerkesztőség és Híradóhivatal:

Str. Gh. Barițiu 4. (Voli Malom-ucca)

Telefonszám: 228

Feladó szerkesztő:

WOJTCZYK GYULA

**Inspekciós gyógyszerárak** Dr. Hincz, Pița Unirii (Főter). Fiohr, Calea Regele Ferdinand (Ferenc József-ut.). Dr. Halász, Pița Cuza Voda (Bocskay-tér), Diana gyógyszerár, Str. Jorga (Jókai-ut.).

**Láthatóvá tették a hőszugárzást** Leiberfay, Taylor és Morgan fizikusok hosszas kísérletezések után láthatóvá tették a hőszugárzást. A meleg testeket egy készülék elé kell állítani, amely a testek képét vászonra vetíti. A hő elektromos behatás alatt a készülék különleges prizma segítségével válik láthatóvá a vászron. Emberi kéz körül, a képen lánggomolyok mozognak. Félmelegített c-ruza a vászron lobogó fáklyának látszik.

**Matuska nem utazik Budapestre.** Az osztrák igazságügyi minisztérium még nem döntött Matuska kiadatása ügyében, de úgy hírlik, hogy a határozathozatal már sokáig nem késhe.

**Hitler mukában.** A hadsereg vezetői körében további nyugdíjazásokat várnak.

**A világgazdasági konferenciát a nyáron tarják meg.** A nemzetközi világgazdasági konferenciát három hónapra a meghívók kibocsátása után nyitják meg. A meghívók szétküldése iránt még nem történt intézkedés. Kibocsátásuk a márciusban Washingtonban kezdődő hadiadósságrevíziós tárgyalásuk menetétől függ.

**Egy hét alatt kétezer áldozata van az influenzának Angliában.** Anglia nagyobb városaiban az elmúlt hét folyamán több mint kétezer influenzás halálozás volt. Londonban mintegy hatszáz beteg halt bele a járványos betegségbe.

**Influenzájánál gondoskodják arról, hogy a gyomra és bele a természetes „FERENC JÓZSEF” keszertőviz használatával állal többször és alaposan kitisztítsanak.**

**Flizessen elő a „Mai Világ”-ra**

## Közös listával vesznek részt a választásokon a német reakciók

**Berlin.** A nemzeti szociálisták, a német nemzeti párt és a Stahlhela abszolút többségre törekednek az új birodalmi gyűlésben. Ha ez nem válnék lehetővé, szó lehet a jobboldali

töredékcsoportok bekapcsolásáról, ha az egyesült jobboldal jelentékenyen megnövelheti mandátumainak számát anélkül, négis, hogy az abszolút többsége meg lenne.

**Az egész világ érdeklődése a negyedik cserkész világolimpiasz felé fordul,** melyet az idén fognak Gödöllőn rendezni. A különböző népek ifjúsága már most készülődik a nagy találkozásra. A grönlandi cserkészektől a Fokföld fiataljaitól minden fajtája az emeriségnek képviselve lesz ott. Nem csoda, ha Kolozsvárt, valamint egész Erdélyben, a jamboree tözsomszédságában, már most lázasan készülnek a „jamboreára”, ahogy cserkésznyelven nevezni szokás a négyévenkénti cserkészösszejöveleket. A kolozsvári kati. gimn. csapatának kiváló tagja és a gimn. volt növendéke Málnásy Géza és Manyák Ernő fiatal szerzők műve az a 3 felvonásos operett, a Liliom, amelyet e hó 4-én, szombaton este fél 9 kor adnak elő a kati. gimn. színháztermében. Az előadás művészi nívóját biztosítja az a tény, hogy a főszerepeket olyan kiváló művészi képességekkel megáldott szereplők játsszák, mint Ürmössy Magda és Bokor Klári.

**Dr. Radnay-Fényes tánciskolában** (volt Farkas-ut. 7. szám, emelet) február 8-án kezdődik a saison utolsó felnőtt tánckurzusa. Ugyanezen a napon kezdődik a tavaszi „B. bakolon” is, melynek órái d. u. 5—7 óráig lesznek. Beiratkozni mindket kolonba minden este 7—8 óráig, valamint a táncórák alatt lehet a táncteremben. Egyben ez u'on hívják meg a táncinárok állandóan szép közönségüket a legközebbi koszorúestére, melyet vasárnap 5-én tartanak a Dr. Radnay által vezetett kitéző zene mellett.

**A Székelyek Kolozsvári Társasága** február 5-én délután 3 órakor a Társaság Farkas utca 7. szám alatti helyiségében az iparos tanoncok részére oktató előadást tart. A székely háztartásbeliek szokásos vasárnap délutáni összejövele ez alkalommal a ref. gimnázium tornatermében lesz megtartva délután 5 óráig kezdődőleg.

**A Székelyek Kolozsvári Társaságának Leányosztálya** által rendezett teaestély február 4-én este lesz a Társaság Farkas utca 7. szám alatti helyiségében. Belépődíj nincsen, teaegy megváltása kötelező.

## MAGYAR SZÍNHÁZ

Hétfo este 9 órakor:

### Mézesfetelek

zenés vigjáték újdonság.

Kedden este 9-kor. Közkívánatra.

### Irja hadnagy

**A munkanélküli tisztviselők és alkalmazottak.** A Munka Kamarák törvénye választási utasításának 78. szakasza értelmében felhívják a jelenleg munkanélküli oly Magántisztviselők, Újságírók, valamint kereskedelmi és vállalati alkalmazottak, akik a betegsegélyező pénztárnak valaha tagjai voltak, hogy a Munka Kamarák választási jegyzékébe való felvétel végett, a Magántisztviselők Szindikátusi helyiségében, Str. Memorandului (volt Unió-ucc.) esténként 6—8 óra között saját érdekükben febr. 6-ig bejárniag jelentkezni sziveskedjenek.

## RADIO

Szombat, február 4

**Bukarest.** 13 Gramofon. 14 Gramofon. 18 Vegyes hangverseny. 19.10 Előadás. 19.25 A hangverseny folytatása. 20 Előadás. 20.40 Gramofon 21 Egyházi kórusok 21.45 Előadás 22 Rádiózenekar.

**Budapest** 10.15 Szimfonikus hangverseny 13 Harangszó 13.5 Rádiózene 17 Gyermekrádió 18 Misszionárius-óra. 18.30 Grieg-hangverse 19.45 Rádióok postája. 20.15 Bura Sándor cigányzenekara 21.30 Operett est 23.15 Verebes Károly cigányzenekara.

**Bécs.** 12.30 Schick-zenekar 14.45 Hubermann gramofonon 17.45 Mandolin 18 Fuvós zene 23.20 Művészlemez 23.45 Két évszázad tánczeneje.

## Béke a kormány és a Nemzeti Bank között

A Banca Națională és a kormány közötti differenciák elsimultak. A kormány értesítette a Nemzeti Bankot, — hogy a Lugoseanu által Genfben aláírt egyezmény semmi egyebet nem tartalmaz, mint a Banca Națională és Auboin között régóta fennálló szerződés. Ezek után a Banca Națională közölte a kormánnyal, hogy a közgyűlésen a genfi egyezmény megvitatása nem fog szobakertülni.

## Franciaországban is választások lesznek?

**PÁRIS.** Daladier kormányának programnyilatkozata híré szerint a pénzügyi szanálás terén nem ragaszkodik Cheron tervezetéhez, de nem fogadja el a szociálisták pénzügyi programját sem. Amellett remélik a onban, hogy a szociálisták nem fognak elzárkózni Bonnet pénzügyminiszter elgondolásainak megszavazásától. A szociálisták sem akarnának folyton kormányválságot, ami utóbb még elkerülhetetlenné tenné a kormányzatnak a Tardieu-fél jobbközép felé történő eltolódását.

Az Echo de Paris szerint nincs kizárva házfelosztás lehetősége sem, ha a szociálisták nem részesítenék támogatásban a Deladier-kormányt.

## Áll a bukaresti diáksztrájk

**BUKAREST.** A jogi fakultáson ma folytatták a sztrájkot. A jogászok között kisebb összetűzésekvoltak, mire csendőrök vették körül az egyetemet és megakadályozták a további összetűzéseket. A diákok erre a tamtermekbe vonultak, előadásokat azonban nem hallgattak.

## Hitler első alkotmányserítése

**BERLIN.** A weimari alkotmány választási rendjén a töredékpártok terhére rést ütöttek. A márciusi birodalmi gyűlési választásokon már csak azok a pártok indulnak, amelyek legalább hatvanezer választó ajánl.

**Aranyatés mindenre mű értéktárgyat a legmagasabb áron vesz „Orlow” ékszerész a főpostával szemben.**

## 5-ik OSZTÁLY ÁLLAMI OSZTÁLYSORSJÁTÉK

1933 FEBRUÁR 8-TOL, MÁRCIUS 16-IG.

**30.200 nyeremény és egy jutalom, összesen: Lei 194,180.000**

Az olyan sorsjegyenek, amelyek a régi osztályokon nem játszottak és amelyek még rendelkezésre állanak az árai a következők: Egész sorsjegy 5.000 lei, fél sorsjegy 2.500 lei, negyed sorsjegy 1250 lei, nyolcad sorsjegy 625.

Főelárusító:

**KERESKEDELMI HITELINTEZET R. T.**

Cluj-Kolozsvár, Piața Unirii volt Mátyás király-tér No. 20.

A legerencsésebb mégis csak a

# Banca Ilescu S. A. Cluj

erdélyrészi hivatalos nagy főelárusító sorsjegyei maradnak, melyet igazol az, hogy az előző osztályon 10,239.000 Lei nyereményt prompt kifizetett. Vegyen vagy rendeljen azonnal nyerősorsjegyet.

## Súlyos merénylet volna a munkanélküli segélyek csökkentése -- mondják a szervezett munkások

A munkanélküliek segélyezése ügyében beállott stagnálás és az újabban tervbevetett ellenőrzés ügyében a kolozsvári szakszervezetek által kiküldött bizottság ülést tartott és ebben a munkásságot érintő nagyfotosszerű kérdésben a következőket határozta:

1. A szakszervezetek vezetői nem zárkoznak el attól, hogy az arra hivottak a segélyre jogosultakat új ellenőrzés alá vegyék, de eleve tiltakoznak, hogy az ellenőrzés bármilyen végzálással vagy jogcsorbítással járjon. A hosszú hónapok óta keresetnélküli munkásságnak amúgy is nyomorúságos a helyzete, nem szükséges, hogy külön végzálásoknak legyenek kitéve.

2. Tiltakozunk minden olyan esetleges terv ellen, mely a segélyek redukálását célozza.

3. A február hónapra esedékes bonok, valamint élelmiszeradagok kiosztásának azonnali megkezdését követeljük.

A munkanélküli segélyben résztvevők érdekeit képviselő fenti szakszervezetek által kiküldött bizottság határozatait pénteken délelőtt adta át Deleu interimár bizottsági elnöknek.

Egyébként a szociáldemokrata munkásság a munkanélküliség állandó és általános problémájával február hó 5-én vasárnap délelőtt az Egitómunkás Outhonban népgyűlés keretében fog részletesen foglalkozni.

## Tegnap tartották meg a megyei, a városi és községi tisztviselők képesítésvizsgáját

Mint előzőleg hírt adtunk róla, az 1924 január 1 után képesítő vizsga nélkül kinevezett közigazgatási tisztviselőknek a kormány rendeletére vizsgát kellett tenniük.

A kolozsmegyei tisztviselők képesítő vizsgáját tegnap d. e. 9 órától este 8 óráig tartották meg a vármegyeház tanácstermében. A vizsga tárgyai: számviteli, mértan, számtan, történelem és földrajz voltak. Vizsgára állott 33 jelölt, 8 nő és 25 férfi, akik valamennyien megfelelték a követelményeknek és képesítést nyertek.

## Minden városban

és minden faluban tudják, hogy milyen kellemes és előnyömszolgáltatni

## Budapestben

## Bristol SzáHóban

Előzékeny kiszolgálás.

Kellemesen fűtött szoba.

Kitűnő ellátás.

Naponként és személyenként 12— P.-ért

# Sportvilág

Magyarország veretlenül nyerte a badeni asztali világbajnokságot

A badeni asztali tennisz világbajnoki versenyen Magyarország visszazserezte a csapat világbajnokságot. A magyar csapat veretlenül lett első, második lett Csehszlovákia, harmadik és negyedik Ausztria és Anglia, ötödik Lettország, hatodik Jugoszlávia, hetedik Németország, nyolcadik India, kilencedik Franciaország, tizedik Wales, tizenegyedik Belgium.

Román jéghekkci csapat Budapestben

A bukaresti Tenisz Club február 8 és 9-én, a budapesti BKE és BBTE vendégei lesznek Budapestben.

BBTE, jéghekkci csapata győzött Bukarestben

A budapesti BBTE, jéghekkci csapata szép játék után 4:2 (1:0, 2:1, 1:1) arányban győzött a bukaresti Telefon Club csapata ellen.

A Rapid újabb meghívást kapott Angliába

A Rapidhoz most érkezett meg a skót szövetség újabb meghívása májusra, mikor is a skót kupa győztesével akarják szembeállítani az osztrák csapatot. A Rapid vezetője a meghívást természetesen elfogadta.

## Tekező sport

Január hóban a szövetségi csapatok 47 esetben tartottak barátságos mérkőzést 11 232 golyót vetettek ki és 15,264 babot ütöttek le.

## Véres verekedés a besszarábiai és cuzista diákok között

Iasi. Iasiiban tegnap összegyűltek a Cetatea-Albai diákok, hogy felekezetre való tekintet nélkül közös platformot állapítsanak meg és a jövőben együttesen haladjanak. A cuzisták és vasgárdisták tudomást szereztek erről az értekezletről, be-

hatoltak a gyűlésre és összeverekedtek annak résztvevőivel, akik közül többen megsebesültek. A rendet a karhatalom állította helyre, amely a cuzisták elnökét, Motoschit és több diákot letartóztatott.

## Lángba borult a Piperai repülőtér egy hangárja

Bukarest. Tegnap este a Piperai repülőtér egyik hangárjában. Renesi Dániel katona lámpással meg akarta nézni, hogy a benzinben kimosott ingei megszáradtak-e. A még benzinrel nedves ingek azonban a lámpától lángokaptak, amiről meggyúlt a közelben levő mosdótálban a mosáshoz használt benzin is. A katona megrémülve rohant ki a szobába és segítségért kiáltott. Mire a katonák a tűz helyszínére futottak

már az egész hangár belseje lángokban állott, úgy hogy már alig lehetett hat repülőgépet motort megmenteni és a többi mind a tűz martaléka lett. Körülbelül egy fél óra múlva a helyszínre érkeztek a kihívott tűzoltók, akik elszánt munkát végeztek, csakhamar lokalizálták a tüzet, de az a hangár amelyben a tűz kitört porig leégett. A katonai hatóság részéről megindult a vizsgálat.

## SZINKÖR MOZGÓ

# Aranypók

Szombaton 3, 5, 7 és 9:

Vasárnap d. e. 11 és 3, 5, 7 és 9:

Es: Az 1932-es los-angelesi olimpiász.

Edgar Wallace háborzongató regénye.

Edmund Lowe, Lois Moran.

## Fogadjunk



Fogadjunk Pancser el sem hisz, ha mondom, kíváncsi vagyok, hogy mi az oka annak, hogy a liberális párt elutasította a paktum ajánlatokat és öndíló listával vett részt a kolozsvári választásokon? Egy ilyen kis lokális ügy nem izgatja őket.

Igen, de azt mondják a liberálisok, hogy rövidesen ugyanis ők kerülnek kormányra és egy pár hét múlva nem érdemes ilyen nagy áldozatot hozni.

Hogy egy pár hétről van-e szó, vagy nem, az majd megváltik.

Amikor Kohn egy hirdetést olvasott az újságban, amely szerint: Gyönyörű villa, a villamos megállótól kőhajításnyira eladó — akkor ő felkereste a tulajdonost és elmentek a villát megnézni. A villamos megállótól egy jó másfélórás gyalogoltak, míg odaértek.

Kohn megnézi a villát és így szól:

— Hát kérem, a villát már láttam, most még csak azt az embert szeretném látni, aki a villamos megállótól azt a követ idáig hajította. Szóval a liberálisok is azt a követ szeretnék látni, amely a kormány fejéhez vágódik és ogyon-úti.

Mondja csak Pancser és hogy van az, hogy a magyar párt mindenáron paktumot akar kötni a kormánnyal ezen a választáson?

Nekik már mindegy. A mágnások bőre edzett az illeszmihez. Annyit dörögölöztek már, hogy ez fel se tűnik senkinek és nekik inkább használni mint árt. Az volna meglepetés ha nem paktálnának. Ez halálos seb volna nekik.

Csak nem halnának bele?

Erről jut eszembe, hogy amikor Arisztid és Taszilo találkoztak az utcán, Taszilo megkérdezte barátját: hová sietsz kékhek?

— Sürgős dolgom van a temetőben, kékhek.

Jaj az ég szerelméhe, talán csak nem haltál meg, kékhek?

Szóval amikor Bethlen Szokoltól, a kormánypárt megbízottjától lejön az utcára és találkozik Szentke reszti báróval, akkor ilyen kékhek alásan ügyekről beszélnek.

Mára a kékhek alásannál mara-

dunk.

Estélyi nőiszabászati tanfolyamot nyitok beiratkozni lehet

KOLTÓ K.

Cal Regele Ferdinand 20

Hyomatott a „Lumea” könyvtárában Cluj, Str. Gh. Barliu No. 4. Telefon: 225.